

# BRANNKAMP

3. KVALIFISERENDE RUNDE TIL  
UEFA CHAMPIONS LEAGUE, 1. KAMP

**ONSDAG 13. AUGUST 2008**

## Brann - Marseille

1908 - 2008

**BRANN**

**100år**

## En av de store

Knappt 6000 tilskuere var innenfor stadionportene da Brann tok fatt på første etappe mot et eventuelt gruppespill i Champions League sent i juli. Ni dager tidligere hadde nærmere 18.000 sett laget møte Aalesund i Tippeligaen. At det ble tap mot Aalesund kan muligens ha fått noen til å holde seg hjemme. Det samme kan generelt dårlig spill mot Molde og Fredrikstad ha gjort.

Tilskuertallet forundrer likevel. Selv i gullsesongen 2007 var et oppgjør mot Start mer interessant for publikum enn for eksempel storkampen mot Hamburger SV. Det er ikke logikk i det, og vi i Brann må jobbe videre for å knekke koden som gjør at folk synes e-cup er like attraktivt som serie. For det handler om mer enn spilllets kvalitet og mulighetene for hjemmeseier.

Dere som er her i kveld har likevel skjønt poenget, så ingen kritikk av dere. Dette er dessuten en av de virkelig store internasjonale mulighetene for Brann. Da vi møtte Sampdoria på 80-tallet var det en happening, men ingen trodde på seier. Mot Liverpool på 90-tallet var håpet større, og publikum fylte Stadion da også. Men det vi spiller om i kveld er likevel mye, mye større.

Marseille er siste hinder før Brann er inne i verdens største klubbturnering. Om vi lykkes, så står laget og dere som følger oss foran tidenes største happening – en høst med storkamper på rekke og rad. Glem Grand Prix i Bergen, Tall Ship Races og Stones på Koengen. Manchester United, Real Madrid, Bayern München – eller hvem vi nå kan møte – ville blitt gigantisk.

Vi er ikke slått på forhånd. Mons Ivar Mjelde har fortalt spillerne at dette er mulig – og vi forventer at de gjør alt de kan for å sette seg i respekt hos den franske fotballstorkmakten og sikre et godt utgangspunkt for returkampen 27. august.

Seriemesteren 2008 blir neppe Brann. Dermed er det lang vei frem mot neste mulighet til å delta i kvalifiseringen til Champions League. Det er Branns ansvar å gi jernet nå og vise at vi fortjener å være Norges representant i dette gjeve selskapet.

**Gorm Natlandsmyr, mediesjef SK Brann**



**Stiftet 26. september 1908**

### Formann

Magne Revheim

### Daglig leder

Bjørn Dahl

### Hovedtrener

Mons Ivar Mjelde

### MERITTER

#### Seriemester

1961/62, 1963, 2007

#### Cupmester

1923, 1925, 1972,  
1976, 1982, 2004

#### Europacup

Kvartfinalist

Cupvinnercupen 1996/97

Avansement fra gruppespillet  
i UEFA-cupen 2007/08

#### Postadresse

Sportsklubben Brann

Postboks 8 Minde • 5821 Bergen

**Besøksadresse** Idrettsveien 47

**Telefon** 55 59 85 00

**Telefaks** 55 59 85 25

**E-post** post@brann.no

**www.brann.no**

### BRANNKAMP

**Ansvarlig utgiver** SK Brann

**Redaktør** Gorm Natlandsmyr

**Redaksjonen** Gorm Natlandsmyr,

Per Wie, Erlend Yndestad

**Layout / trykk** Unigrafisk

# Rett mot målet

**Kveldens motstander i den 3. og siste kvalifiseringsrunden til gruppespillet i Champions League heter Olympique de Marseille. Laget er kanskje ikke velkjent for norske supportere, men det er absolutt ingen småklubb.**

Marseille ble stiftet allerede i 1899. Klubben har åtte franske seriemesterskap, nest mest i Frankrike bak St. Etienne's ti seriemesterskap, og ti cuptitler. Klubben vant Serievinnercupen, som Champions League het da, i 1993, og kom til finalen i 1991. Klubben har også to finaler i UEFA-cupen, i 1999 og 2004.

Klubbens siste storhetstid kom tidlig på 90-tallet, med cuptittel, fire seriemesterskap og som nevnt både tap og seier, som eneste franske klubb, i Serievinnercupen. Marseille hadde store stjerner i stallen sin som Jean-Pierre Papin, Chris Waddle, Klaus Allofs, Enzo Francescoli, Abedi Pelé, Didier Deschamps, Basile Boli, Marcel Desailly, Rudi Völler og Eric Cantona. Samtidig hadde Marseille trenere som blant andre Franz Beckenbauer.

Men denne perioden ble også starten på slutten for klubben måtte bygge seg opp igjen. Årsaken var finansielle problemer og kampfiksing-skandale. Marseille ble degradert til 2. divisjon og rykket opp to år senere, i 1996, og ble kjøpt opp av Adidas-eieren Robert Louis-Dreyfus, som handlet inn storspillere som Fabrizio Ravanelli, Laurent Blanc, Andreas Köpke, Robert Pirès og Christophe Dugarry.

Denne nye perioden resulterte i seriesølv og UEFA-cupfinale. Men Marseille venter fortsatt på en triumf. Ser man bort i fra seirene i Intertoto-cupen i 2005 og 2006, må vi tilbake til 1993 for å finne den siste store triumfen - Serievinnercupen - og 1992 da klubben sist vant den franske serien.

I fjor endte Marseille på 3. plass med 62 poeng, 13 poeng bak sølvlaget Bordeaux og 17 poeng bak dominante Lyon. Med 3. plassen går Marseille direkte



Foto: Digitalsport

*MÅLJUBEL: Marseille-spillerne, med Boudewijn Zenden i midten, jubler for Djibril Cissé sin scoring mot Monaco i treningskamp tidligere i sommer.*

inn som seedet i den 3. kvalifiseringsrunden til Champions League.

Marseille, som har mottoet «Droit au but» - Rett mot målet - spiller sine hjemmekamper på mektige Stade Vélodrome - som har plass til 60 000 tilskuere. Dette er en arena som er godt kjent for nordmenn. For ti år siden, da Frankrike var vertskap til VM i fotball, vant Norge 2-1 over Brasil på nettopp denne arenaen.

Dagens Marseille-lag, som trenes av rutinerne Eric Gerets (54), har flere profilerte spillere. I angrep er det den tidligere Liverpool-spissen Djibril Cissé (26) som skal score målene. På midtbanen finner vi den nederlandske virvelvinden Boudewijn Zenden (31) med draktnummer ti, den albanske kapteinen Lorik Cana (25) og stortalentet Hatem Ben Arfa (21), som var jaget av flere europeiske storklubber før han signerte for Marseille i en overgang verdt 100 millioner kroner.



**1 Johan Thorbjørnsen**  
Født 19.08.1983  
Posisjon Målvakt  
Høyde/Vekt 186 / 78  
Obl. kamper 23  
Obl. mål 0



**8 Gyffi Einarsson**  
Født 27.10.1978  
Posisjon Midtbane  
Høyde/Vekt 181 / 81  
Obl. kamper 12  
Obl. mål 2



**2 Birkir Már Sævarsson**  
Født 11.11.1984  
Posisjon Forsvar  
Høyde/Vekt 187 / 71  
Obl. kamper 1  
Obl. mål 0



**9 Jan Gunnar Solli**  
Født 19.04.1981  
Posisjon Midtbane  
Høyde/Vekt 183 / 83  
Obl. kamper 56  
Obl. mål 7



**3 Bjørn Dahl**  
Født 17.04.1978  
Posisjon Forsvar  
Høyde/Vekt 183 / 80  
Obl. kamper 85  
Obl. mål 1



**10 Njogu Demba-Nyrén**  
Født 26.06.1979  
Posisjon Angrep  
Høyde/Vekt 180 / 80  
Obl. kamper 19  
Obl. mål 5



**4 Cato Guntveit**  
Født 06.08.1975  
Posisjon Forsvar  
Høyde/Vekt 180 / 78  
Obl. kamper 212  
Obl. mål 12



**11 Petter Vaagan Moen**  
Født 05.02.1984  
Posisjon Midtbane  
Høyde/Vekt 181 / 76  
Obl. kamper 91  
Obl. mål 13



**6 Azar Karadas**  
Født 09.08.1981  
Posisjon Forsvar  
Høyde/Vekt 189 / 86  
Obl. kamper 104  
Obl. mål 25



**12 Håkon Opdal**  
Født 11.06.1982  
Posisjon Målvakt  
Høyde/Vekt 187 / 89  
Obl. kamper 171  
Obl. mål 0



**7 Hassan El Fakiri**  
Født 18.04.1977  
Posisjon Midtbane  
Høyde/Vekt 181 / 74  
Obl. kamper 44  
Obl. mål 4



**13 Erik Huseklepp**  
Født 05.09.1984  
Posisjon Midtbane  
Høyde/Vekt 186 / 75  
Obl. kamper 88  
Obl. mål 8



**14 Tijan Jaiteh**  
**Født** 31.12.1988  
**Posisjon** Midtbane  
**Høyde/Vekt** 188 / 75  
**Obl. kamper** 29  
**Obl. mål** 1



**24 Nils Kenneth Udjus**  
**Født** 02.07.1983  
**Posisjon** Målvakt  
**Høyde/Vekt** 193 / 87  
**Obl. kamper** 2  
**Obl. mål** 0



**15 Erlend Hanstveit**  
**Født** 28.01.1981  
**Posisjon** Forsvar  
**Høyde/Vekt** 189 / 81  
**Obl. kamper** 264  
**Obl. mål** 16



**25 Yaw Ihle Amankwah**  
**Født** 07.07.1988  
**Posisjon** Forsvar  
**Høyde/Vekt** 195 / 85  
**Obl. kamper** 3  
**Obl. mål** 0



**17 Eirik Bakke**  
**Født** 13.09.1977  
**Posisjon** Midtbane  
**Høyde/Vekt** 188 / 80  
**Obl. kamper** 48  
**Obl. mål** 2



**27 Matias Møvik**  
**Født** 16.05.1991  
**Posisjon** Angrep  
**Høyde/Vekt** 176 / 79  
**Obl. kamper** 1  
**Obl. mål** 0



**18 Olafur Örn Bjarnason**  
**Født** 15.05.1975  
**Posisjon** Forsvar  
**Høyde/Vekt** 188 / 82  
**Obl. kamper** 157  
**Obl. mål** 11



**28 Armann Smari Björnsson**  
**Født** 01.07.1981  
**Posisjon** Forsvar  
**Høyde/Vekt** 196 / 90  
**Obl. kamper** 44  
**Obl. mål** 14



**20 Trond Fredrik Ludvigsen**  
**Født** 22.06.1982  
**Posisjon** Angrep  
**Høyde/Vekt** 178 / 73  
**Obl. kamper** 23  
**Obl. mål** 4



**21 Kristjan Örn Sigurdsson**  
**Født** 07.10.1980  
**Posisjon** Forsvar  
**Høyde/Vekt** 180 / 80  
**Obl. kamper** 122  
**Obl. mål** 11



**77 Robbie Winters**  
**Født** 04.11.1974  
**Posisjon** Angrep  
**Høyde/Vekt** 180 / 75  
**Obl. kamper** 171  
**Obl. mål** 70

## Olympique de Marseille



**Stiftet 1899**

**Seriemester (8)** 1937, 1948, 1971, 1972, 1989, 1990, 1991, 1992

**Cupvinner (10)** 1924, 1926, 1927, 1935, 1938, 1943, 1969, 1972, 1976, 1989

**E-cup-meritter** Mesterliga-vinner 1993, Mesterliga-sølv 1991, UEFA-cup-sølv 1999, 2004, Intertoto-cup-vinner 2005, 2006

### 1 Rudy Riou

**Posisjon** Keeper  
**Født** 22.01.1980  
**Høyde/Vekt** 185/78

### 2 Renato Civelli

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 14.10.1983  
**Høyde/Vekt** 193/89

### 3 Taye Taiwo

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 16.04.1985  
**Høyde/Vekt** 183/77

### 4 Julien Rodriguez

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 11.06.1978  
**Høyde/Vekt** 182/80

### 5 Vitorino Hilton

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 13.09.1977  
**Høyde/Vekt** 182/73

### 6 Karim Ziani

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 17.04.1982  
**Høyde/Vekt** 169/66

### 7 Benoît Cheyrou

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 03.05.1981  
**Høyde/Vekt** 182/78

### 8 André Ayew

**Posisjon** Angrep  
**Født** 17.12.1989  
**Høyde/Vekt** 176/72

### 9 Djibril Cisse

**Posisjon** Angrep  
**Født** 12.04.1981  
**Høyde/Vekt** 182/78

### 10 Boudewijn Zenden

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 15.04.1976  
**Høyde/Vekt** 174/70

### 11 Mamadou Niang

**Posisjon** Angrep  
**Født** 13.10.1979  
**Høyde/Vekt** 178/80

### 12 Charles Kaboré

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 09.02.1988  
**Høyde/Vekt** 181/75

### 13 Leyti N'Diaye

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 19.04.1985  
**Høyde/Vekt** 188/-84

### 14 Bakari Koné

**Posisjon** Angrep  
**Født** 17.09.1981  
**Høyde/Vekt** 163/61

### 15 Ronald Zubar

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 20.09.1985  
**Høyde/Vekt** 186/80

### 16 Hilaire Muñoz

**Posisjon** Keeper  
**Født** 21.04.1983  
**Høyde/Vekt** 187/82

### 17 Salim Arrache

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 14.07.1982  
**Høyde/Vekt** 187/77

### 18 Elliot Grandin

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 17.10.1987  
**Høyde/Vekt** 178/67

### 19 Lorik Cana

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 27.07.1983  
**Høyde/Vekt** 186/86



**20 Hatem Ben Arfa**

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 07.03.1987  
**Høyde/Vekt** 178/65

**21 Milos Krstic**

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 07.03.1987  
**Høyde/Vekt** 179/73

**22 Elamine Erbate**

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 03.09.1981  
**Høyde/Vekt** 186/72

**23 Modeste M'Bami**

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 09.10.1982  
**Høyde/Vekt** 172/67

**24 Laurent Bonnard**

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 25.12.1979  
**Høyde/Vekt** 171/62

**25 Bostjan Cesar**

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 09.07.1982  
**Høyde/Vekt** 191/87

**26 Mohamed Dennoun**

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 09.05.1986  
**Høyde/Vekt** 175/72

**27 Pape M'Bow**

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 22.05.1988  
**Høyde/Vekt** 189/74

**28 Mathieu Valbuena**

**Posisjon** Midtbane  
**Født** 28.09.1984  
**Høyde/Vekt** 164/58

**30 Steve Mandanda**

**Posisjon** Keeper  
**Født** 28.03.1985  
**Høyde/Vekt** 185/82

**31 Guy Gnabouyou**

**Posisjon** Angrep  
**Født** 01.12.1989  
**Høyde/Vekt** 183/82

**32 Gaël Givet**

**Posisjon** Forsvar  
**Født** 09.10.1981  
**Høyde/Vekt** 181/75

**40 Dmytro Nepogodov**

**Posisjon** Keeper  
**Født** 17.02.1988  
**Høyde/Vekt** 196/90

# LAGOPPSTILLING



|    |                         |    |                  |
|----|-------------------------|----|------------------|
| 1  | Johan Thorbjørnsen      | 1  | Rudy Riou        |
| 2  | Birkir Már Sævarsson    | 2  | Renato Civelli   |
| 3  | Bjørn Dahl              | 3  | Taye Taiwo       |
| 4  | Cato Guntveit           | 4  | Julien Rodriguez |
| 6  | Azar Karadas            | 5  | Vitorino Hilton  |
| 7  | Hassan El Fakiri        | 6  | Karim Ziani      |
| 8  | Gylfi Einarsson         | 7  | Benoît Cheyrou   |
| 9  | Jan Gunnar Solli        | 8  | André Ayew       |
| 10 | Njogu Demba-Nyrén       | 9  | Djibril Cisse    |
| 11 | Petter Vaagan Moen      | 10 | Boudewijn Zenden |
| 12 | Håkon Opdal             | 11 | Mamadou Niang    |
| 13 | Erik Huseklepp          | 12 | Charles Kabore   |
| 14 | Tijan Jaiteh            | 13 | Leyti N'Diaye    |
| 15 | Erlend Hanstveit        | 14 | Bakari Kone      |
| 17 | Eirik Bakke             | 15 | Ronald Zubar     |
| 18 | Olafur Örn Bjarnason    | 16 | Hilaire Munoz    |
| 20 | Trond Fr. Ludvigsen     | 17 | Salim Arrache    |
| 21 | Kristjan Örn Sigurdsson | 18 | Elliot Grandin   |
| 24 | Nils Kenneth Udjus      | 19 | Lorik Cana       |
| 25 | Yaw Ihle Amankwah       | 20 | Hatem Ben Arfa   |
| 28 | Armann Smari Björnsson  | 21 | Milos Krstic     |
| 77 | Robbie Winters          | 22 | Elamine Erbate   |
|    |                         | 23 | Modeste M'Bami   |
|    |                         | 24 | Laurent Bonnart  |
|    |                         | 25 | Bostjan Cesar    |
|    |                         | 26 | Mohamed Dennoun  |
|    |                         | 27 | Pape M'Bow       |
|    |                         | 28 | Mathieu Valbuena |
|    |                         | 30 | Steve Mandanda   |
|    |                         | 31 | Guy Gnabouyou    |
|    |                         | 32 | Gaél Givet       |
|    |                         | 40 | Dmytro Nepogodov |

## Dommere

Hoveddommer Alexandru Dan Tudor (Romania)  
Assistentdommere Aurel Onita, Marcel Savaniu (Romania)  
4. dommer Dumitru Aurelian Bogaciu

## UEFA-delegat

Pierino L. G. Lardi (Sveits)

## UEFAs dommerobservatør

Juan Antonio Fernandez Marin (Spania)

# Neste hjemmekamp

**Brann - Rosenborg**

**Brann Stadion, søndag 24. august kl 20**